

社會服務及社區宣傳委員會
第十五次（一／一四至一五）會議記錄

日期：二零一四年五月九日

時間：下午二時三十分

地點：荃灣民政事務處會議廳

出席者：

區議員

文裕明議員（主席）

黃偉傑議員（副主席）

李洪波議員

陳金霖議員，MH，JP

陶桂英議員，JP

陳偉明議員，MH，JP

曾文典議員

黃家華議員

葛兆源議員

鄒秉恬議員

羅少傑議員

增選委員

羅嘉團女士

政府部門代表

李麗嬌女士

高級聯絡主任（荃灣）2 荃灣民政事務處

林靜華女士

荃灣及葵青區助理福利專員 社會福利署

林淑華女士

高級廉政教育主任 廉政公署

劉鴻昌先生

高級學校發展主任（荃灣） 教育局

荃灣區議會秘書處代表

林曉蓉女士

高級行政主任（區議會） 荃灣民政事務處

沈蕾女士（秘書）

行政主任（區議會）3 荃灣民政事務處

應邀出席者：

討論第3項議程

黃宇騏先生

社區關係經理（新界西） 中華電力有限公司

甘強宗先生

地區關係經理（新界西） 中華電力有限公司

李家倫先生

社區關係經理（九龍西） 中華電力有限公司

缺席者：

區議員

林婉濱議員

林發耿議員，MH

陳耀星議員，SBS，JP

陳振中議員

陳崇業議員，MH

會議內容

I 歡迎及介紹

主席歡迎各委員及政府部門代表出席委員會第十五次會議，並介紹首次出席會議的林靜華女士，她接替陳國豪先生出任社會福利署荃灣及葵青區助理福利專員。

2. 主席表示，於會議前收到林婉濱議員的書面通知及醫生證明書，表示因放取產假未能出席是次會議。委員根據《荃灣區議會常規》（下稱“《常規》”）第 37(1)及 51(1)條的規定批准其缺席申請。此外，林發耿議員、陳耀星議員及陳崇業議員因事未能出席是次會議。

3. 主席提醒委員，根據《常規》第 28 條的規定，除非另獲主席同意，否則委員只可在會議上就每項議程發言和補充發言各一次，而每次發言時間最多為三分鐘。

II 第 1 項議程：通過三月十四日委員會會議記錄

4. 上次會議記錄無須修訂，委員一致通過。

III 第 2 項議程：續議事項

5. 主席表示，是次會議並無續議事項。

（按：李洪波議員於下午二時三十九分到席。）

IV 第 3 項議程：築福香港伙伴項目之“中電四寶”計劃介紹

（社會第 1/14-15 號文件）

6. 主席表示，由於是項議題由他提出，因此由副主席暫代主持會議。

7. 代主席歡迎特別出席是次會議的中華電力有限公司（下稱“中電”）代表：

(1) 社區關係經理（新界西）黃宇騏先生；

(2) 地區關係經理（新界西）甘強宗先生（下稱“地區關係經理”）；以及

(3) 社區關係經理（九龍西）李家倫先生。

8. 文裕明議員介紹文件。

(按：羅少傑議員於下午二時四十一分退席。)

9. 中電地區關係經理簡介“中電送贈「家電四寶」計劃”如下：

- (1) 今年，由中電股東捐出 1,000 萬元為資助基層市民和弱勢社羣送贈節能「家電四寶」，包括電磁爐煮食套裝、電風扇、電飯煲及 LED 電燈膽，並希望藉是項計劃改善他們的生活條件及減輕能源開支；
- (2) 這項計劃為「築福香港」的伙伴協作項目；
- (3) 計劃的受惠對象包括綜合社會保障援助計劃（下稱“綜援”）的受助人及由關愛基金推出的「為居住環境惡劣的低收入人士提供津貼」援助項目（下稱“關愛基金”）下的受惠人；
- (4) 綜接受助人須為單親家庭或年滿 65 歲的獨居人士，而關愛基金受惠人須為劏房或臨時房屋住戶；
- (5) 受惠者須由其選區的區議員提名，經中電核實後會安排把電器直接送贈到受惠者的住所；以及
- (6) 為進一步了解受惠者的生活需要，中電會安排義工隊進行關懷探訪，歡迎區議員參與。

(按：陳金霖議員於下午二時四十四分到席。)

10. 李洪波議員、陳金霖議員、陳偉明議員及代主席的提問摘錄如下：

- (1) 荃灣區內各選區貧富懸殊，區議員提名的配額能否因應各選區的區情作出調整；
- (2) 區議員在接受市民申請時，是否需要進行審查；
- (3) 中電預計為受惠者每年節省的能源費是否以家庭為單位計算；以及
- (4) 中電會否替受惠者安裝有關電器。

11. 中電地區關係經理的回應摘錄如下：

- (1) 計劃分兩個階段進行，在第一階段，每位區議員提名的配額為 12 個，在第二階段，剩餘的配額會交由委員會平均分配予有需要的區議員；
- (2) 中電預計為受惠者每年節省的能源費是以每個受惠家庭為單位計算；
- (3) 中電會安排把有關電器直接送贈到受惠者的住所，並會安排義工為有需要的受惠者進行安裝；以及
- (4) 希望區議員在接受申請時，向申請人收取其住址證明及綜接受助人或關愛基金受惠人的證明文件。

12. 代主席感謝中電推出這項計劃，希望能幫助荃灣區內有需要人士。

V 第4項議程：社會服務及社區宣傳委員會二零一四至一五年度撥款分配事宜
(社會第 2/14-15 號文件)

13. 秘書介紹文件。

14. 委員會通過二零一四至一五年度的區議會撥款(社區參與計劃)分配如下：

<u>項目</u>	<u>*可供使用的撥款額(元)</u>
(1) 長者及復康工作小組	489,422.00
(2) 社區綜合服務工作小組	940,498.00
(3) 支持地區團體活動	118,800.00
(4) 社區會堂活動	155,520.00
(5) 儲備	0.00
總額：	<u>1,704,240.00</u>

* 此款額包括 15%的赤字預算。

15. 委員通過授權秘書處在不涉及修改核准財政預算的情況下，根據已獲批准的撥款申請，自行批准更改活動名稱、地點、日期及時間的申請，但所獲批撥的款項則維持不變。

VI 第5項議程：地區團體遞交的區議會撥款申請
(社會第 3/14-15 號文件)

16. 秘書介紹文件。

17. 主席表示，秘書處共收到兩個地方團體遞交的區議會撥款申請，申請總額為 49,481 元。根據委員會撥款準則，每宗地方團體撥款申請的批撥上限為 20,000 元。

18. 經討論和表決後，委員會通過以下兩項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>申請團體</u>	<u>*批核款額(元)</u>
(1) 荃城歡欣慶回歸暨荃心 傳意頌親恩 名伶戲寶顯 繽紛 (舉行地點：荃灣大會堂演奏廳)	荃灣葵青區婦女會	15,937.50
(2) 親親爹娘綜合晚會 (舉行地點：荃灣大會堂演奏廳)	荃灣葵青居民聯會	20,000.00

* 此撥款額由審核小組在會後召開的會議決定。

VII 第6項議程：社區綜合服務工作小組遞交的區議會撥款申請
(社會第 7/14-15 號文件)

19. 秘書介紹文件，並宣讀身兼社區綜合服務工作小組成員的委員名單，以作為他們已

就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

20. 主席詢問委員需否申報其他利益。沒有委員申報其他利益。主席決定，申報為小組成員的委員可參與討論和表決。

21. 委員會通過以下一項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>批核款額（元）</u>
(1) 訂製區議會紀念品	80,000.00

VIII 第 7 項議程：社區綜合服務工作小組與地區團體合辦活動的區議會撥款申請
(社會第 4/14-15 號文件)

22. 秘書介紹文件，並宣讀身兼社區綜合服務工作小組成員的委員名單，以作為他們已就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

23. 主席申報為荃灣青年會會長及荃灣葵青坊眾會理事長；副主席及羅嘉團女士分別申報為荃灣青年會主席及副主席；李洪波議員申報為荃灣區家長教師會聯會有限公司學校代表。鑑於主席及副主席已申報利益，委員會同意由陳金霖議員暫代主持會議。代主席決定，申報為小組成員的委員可參與討論和表決，而申報其他利益的委員不可參與討論和表決，但可留在席上旁聽。

24. 經討論和表決後，委員會通過以下六項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>申請／合辦團體</u>	<u>批核款額</u> (元)
(1) 荃葵青優秀學生選舉 2014	荃灣青年會	40,000.00
(2) 「青 SUN 荃」躍動	路德會賽馬會海濱花園綜合服務中心	25,000.00
(3) 荃灣區家長也敬師嘉許禮	荃灣區家長教師會聯會有限公司	24,000.00
(4) 「與你音樂」中學生歌唱比賽 2014	香港青年協會荃灣青年空間	24,000.00
(5) Amazing Teens —— 荃灣 CYC 聯校領袖培訓計劃 2014	香港青少年服務處賽馬會麗城綜合青少年服務中心	30,000.00
(6) 梨木樹喜迎中秋佳節嘉年華暨綜合晚會	荃灣葵青坊眾會	51,840.00

IX 第 8 項議程：長者及復康工作小組與地區團體合辦活動的區議會撥款申請
(社會第 5/14-15 號文件)

25. 秘書介紹文件，並宣讀身兼長者及復康工作小組成員的委員名單，以作為他們已就

成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

26. 主席、副主席、陳偉明議員及葛兆源議員申報為香港耆康老人福利會荃灣長者地區中心的地區服務諮詢委員會委員。鑑於主席及副主席已申報利益，委員會同意由陶桂英議員暫代主持會議。代主席決定，申報為小組成員的委員及申報其他利益的委員均可參與討論和表決。

27. 經討論和表決後，委員會通過以下四項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>申請／合辦團體</u>	<u>批核款額</u> (元)
(1) 「萬糶同心為公益」 2014	香港耆康老人福利會荃灣長者地區中心	13,500.00
(2) 荃灣區長者友善社區 計劃-長者友善社區 調查研究報告	仁濟醫院陳馮曼玲睦鄰社區服務中心	50,000.00
(3) 『我們這一家』播音 劇發佈會暨暑期活動 閉幕禮	香港耀能協會石圍角家長資源中心	20,000.00
(4) 長者懷舊金曲	荃灣文藝康樂協進會有限公司	120,000.00

X 第 9 項議程：委員會轄下各工作小組的進展報告

(A) 社區綜合服務工作小組

28. 副主席報告，秘書處早前發信邀請區內的地區團體遞交撥款申請建議，七份計劃書及財政預算已獲委員會通過。此外，小組同意與荃灣區家長教師會聯會有限公司合辦“荃灣區家長也敬師嘉許禮”活動，教師嘉許禮將於七月五日下午三時在荃灣雅麗珊社區中心舉行。

(B) 長者及復康工作小組

29. 副主席報告，秘書處早前發信邀請區內的地區團體遞交撥款申請建議，四份計劃書及財政預算已獲委員會通過。此外，小組同意與香港耆康老人福利會荃灣長者地區中心合辦“「萬糶同心為公益」2014”活動，啟動禮將於五月二十日上午十時三十分在香港耆康老人福利會荃灣長者地區中心舉行。

XI 第 10 項議程：其他事項

(A) 資料文件

30. 委員備悉以下資料文件的內容：

- (1) 社會服務及社區宣傳委員會二零一三至一四年度的撥款財政結算報告
(社會第 6/14-15 號文件)。

31. 主席提醒委員，下次會議定於七月十一日（星期五）下午二時三十分舉行，而討論文件的截止遞交日期為六月二十五日。

XII 會議結束

32. 議事完畢，會議於下午三時十五分結束。

荃灣區議會秘書處

二零一四年五月十三日

社會服務及社區宣傳委員會
二零一二至一五年度工作小組成員名單

社區綜合服務工作小組

召集人：林發耿議員，MH
副召集人：林婉濱議員
副召集人：黃偉傑議員
成員：李洪波議員
陶桂英議員，JP
曾文典議員
黃家華議員
葛兆源議員
鄒秉恬議員
羅嘉團女士

長者及復康工作小組

召集人：黃偉傑議員
副召集人：陳振中議員
副召集人：鄒秉恬議員
成員：林婉濱議員
陳金霖議員 MH，JP
黃家華議員
葛兆源議員
羅少傑議員
羅嘉團女士